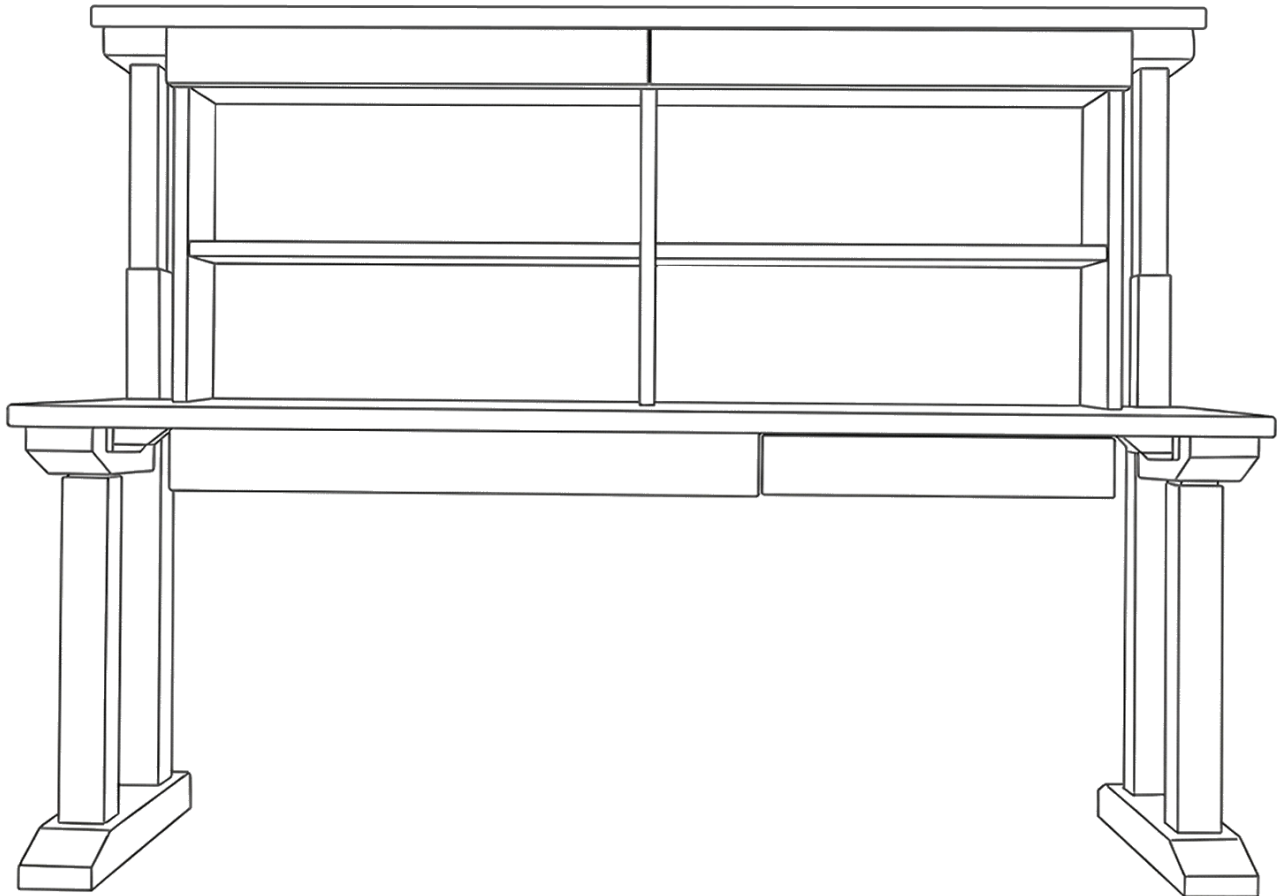


KIDO Desk

SHIMIZU ZAIMOKUTEN



Sicherheitshinweise

Produkt

KIDO Desk

Vor Gebrauch lesen

Anleitung aufbewahren

Ausgegeben

September 2026

Dies ist ein elektrisch höhenverstellbarer Schreibtisch mit zwei unabhängigen Tischplatten. Unsachgemäßer Gebrauch kann zu schweren Verletzungen oder zu Schäden am Produkt führen. Bitte lesen Sie diese Anleitung vor der Nutzung vollständig durch und bewahren Sie sie griffbereit auf.

So lesen Sie die Warnhinweise

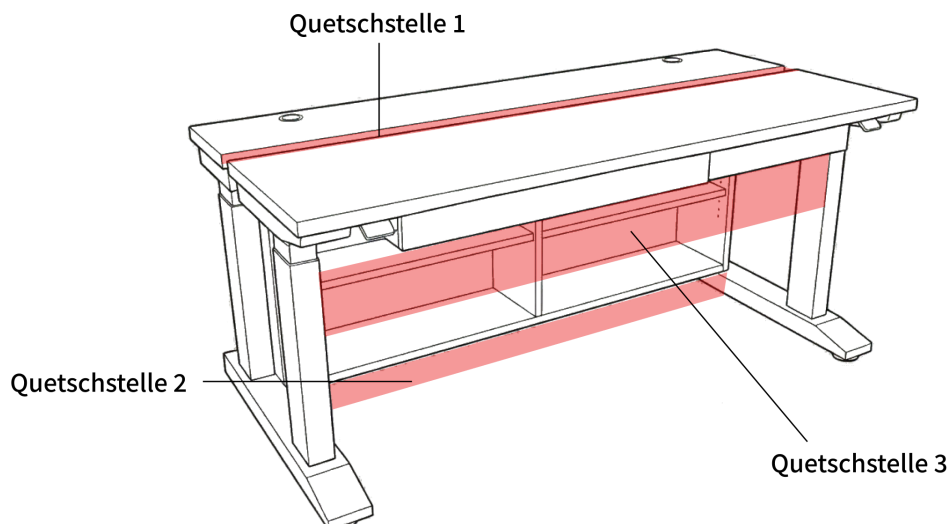
Diese Anleitung verwendet vier Signalwörter, um den Schweregrad einer Gefahr zu kennzeichnen.

Signalwort	Bedeutung
GEFAHR	Kennzeichnet eine Gefahr, die bei Nichtbeachtung mit hoher Wahrscheinlichkeit zu Tod oder schweren Verletzungen führt .
WARNUNG	Kennzeichnet eine Gefahr, die bei Nichtbeachtung zu Tod oder schweren Verletzungen führen kann .
VORSICHT	Kennzeichnet eine Gefahr, die bei Nichtbeachtung zu leichten Verletzungen führen kann.
HINWEIS	Kennzeichnet eine Situation, die bei Nichtbeachtung zu Schäden am Produkt oder Fehlfunktionen führen kann.

⚠ **GEFAHR** — Verletzungsgefahr durch Quetschstellen

Da sich die beiden Tischplatten unabhängig voneinander bewegen, gibt es **drei Stellen**, an denen Finger, Hände, Arme oder Beine eingeklemmt und schwer verletzt werden können — einschließlich Knochenbrüchen.

Quetschstelle 1	Zwischen der vorderen und hinteren Tischplatte (Spalt von ca. 2,5 cm) — breit genug für den Finger eines Kindes.
Quetschstelle 2	Zwischen der Unterseite des Regalelements und dem Boden — das Regal senkt sich zusammen mit der hinteren Tischplatte ab.
Quetschstelle 3	Zwischen der Unterseite der vorderen Tischplatte (einschließlich Schublade) und den Beinen des Nutzers oder dem Stuhl , wenn sich die vordere Tischplatte absenkt.



GEFAHR — Diese Regeln stets befolgen

- Halten Sie während, unmittelbar vor oder unmittelbar nach der Höhenverstellung niemals Körperteile — Hände, Füße, Finger, Kopf oder Gesicht — in die oben genannten Quetschstellen.
- Kriechen Sie niemals unter den Schreibtisch, während er sich bewegt.
- Stellen oder setzen Sie sich niemals auf die Tischplatten. Ein Umkippen oder Sturz kann zu schweren Verletzungen führen.
- Betätigen Sie den Tisch niemals, wenn ein Gegenstand zwischen den Tischplatten eingeklemmt ist — der Gegenstand kann brechen und Splitter verstreuen.

GEFAHR — Kinder und Haustiere

In Haushalten mit kleinen Kindern oder Haustieren ist besondere Vorsicht geboten.

- **Lassen Sie niemals ein kleines Kind die Höhenverstellung bedienen.** Falls ein Kind sie bedienen muss, darf dies nur unter Aufsicht eines Erwachsenen geschehen, nachdem das Kind die Risiken vollständig verstanden hat.
- Heben oder senken Sie den Tisch niemals, während sich ein Kind in der Nähe befindet.
- Weisen Sie Kinder wiederholt darauf hin, dass der Schreibtisch ein „nützliches Hilfsmittel“ und „kein Spielzeug“ ist.
- Beaufsichtigen Sie Kinder, damit sie Folgendes nicht tun:
 - unter den Tisch kriechen
 - Hände oder Finger zwischen die Tischplatten stecken
 - auf die Tischplatte steigen oder klettern
 - mit dem Bedienelement spielen

Erforderliche Einstellungen für Haushalte mit Kindern

1. **Aktivieren Sie die Tastensperre.** Aktivieren Sie die Tastensperre über die Desk-Connect-App oder die Einstellungen des Bedienelements, um ungewollte Höhenänderungen zu verhindern.
2. **Stellen Sie eine untere Höhenbegrenzung ein.** Legen Sie für die hintere Tischplatte eine untere Grenze fest, damit das Bein eines Kindes nicht in den Spalt zwischen Regal und Boden gelangen kann, und legen Sie für die vordere Tischplatte eine untere Grenze fest, um ausreichend Abstand zwischen Schublade und Stuhl zu gewährleisten.

WARNUNG — Während der Bedienung des Tisches

- Vergewissern Sie sich vor dem Heben oder Senken des Tisches, dass sich **keine Personen oder Hindernisse** in der Nähe befinden.
- Bleiben Sie in der Nähe des Tisches, während er sich bewegt. Falls sich etwas ungewöhnlich anfühlt, lassen Sie das Bedienelement sofort los. Der Tisch stoppt, sobald Sie loslassen.
- Achten Sie darauf, dass Getränke auf dem Tisch nicht verschüttet werden.
- Halten Sie den Bereich über, unter und neben dem Tisch frei von Regalen, Schränken oder Fensterbänken, die die Bewegung behindern könnten.
- Wir empfehlen dringend, die Höhenbegrenzungsfunktion einzustellen, um Kollisionen mit Hindernissen zu vermeiden.

WARNUNG — Zum Kollisionsschutzsystem (PIEZO)

Dieses Produkt verwendet das PIEZO-Kollisionsschutzsystem von LINAK, das den Tisch stoppt und die Richtung umkehrt, sobald ein Hindernis erkannt wird. **Es hat jedoch wichtige Einschränkungen:**

- **Das Kollisionsschutzsystem ist lediglich eine zusätzliche Sicherheitsfunktion. Verlassen Sie sich bei der Nutzung niemals darauf.**
- Die Erkennung kann in folgenden Fällen **ausbleiben**:
 - bei Kontakt mit weichen Gegenständen (Kissen, Kleidung, weiche Körperteile usw.)
 - bei Kontakt mit einem Gegenstand bei sehr geringer Geschwindigkeit
 - während der Initialisierung
 - innerhalb von etwa 1 Sekunde nach Beginn oder Ende der Bewegung
 - beim Absenken mit geringer Last
- Das Kollisionsschutzsystem garantiert die Sicherheit von Personen nicht. Vergewissern Sie sich vor der Bedienung stets visuell, dass der Bereich frei ist.

Besondere Vorsicht während der Initialisierung

Das Kollisionsschutzsystem ist während der Initialisierung **vollständig deaktiviert**. Beachten Sie bei der Initialisierung stets Folgendes:

- Vergewissern Sie sich, dass sich keine Personen, Haustiere oder Hindernisse unter oder um den Tisch befinden.
- Wenden Sie den Blick während der Initialisierung nicht vom Tisch ab.
- Den Ablauf der Initialisierung finden Sie in der „Kurzanleitung“ oder in der „Bedienungsanleitung“.

WARNUNG — Elektrische Sicherheit

- **Stecken Sie den Netzstecker in eine Steckdose, an der er im Notfall sofort gezogen werden kann.** Auch wenn Sie im Kabelstauraum eine Steckdosenleiste unterbringen, muss der Netzstecker an der Wandsteckdose stets leicht erreichbar bleiben.
- Beschädigen Sie das Netzkabel nicht, knicken Sie es nicht gewaltsam und stellen Sie keine schweren Gegenstände darauf. Dies kann einen Stromschlag oder Brand verursachen.
- Stellen Sie die Nutzung sofort ein, wenn Kabel oder Stecker beschädigt sind.
- Berühren Sie den Netzstecker niemals mit nassen Händen.
- Dieses Produkt verfügt über **zwei** Steuereinheiten — eine für jede Tischplatte. Falls eine davon ungewöhnliche Geräusche oder Gerüche entwickelt, ziehen Sie sofort den Netzstecker, stellen Sie die Nutzung ein und wenden Sie sich an Shimizu Zaimokuten.
- Dieses Produkt ist **ausschließlich für die Nutzung in Innenräumen** bestimmt. Verwenden Sie es nicht im Freien oder in Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit.
- Ziehen Sie bei Gewitter in der Nähe den Netzstecker.
- Ziehen Sie vor dem Umstellen des Tisches stets den Netzstecker.

SPANNUNG

Prüfen Sie vor dem ersten Anschließen, ob die Spannungsangabe auf der Steuereinheit mit Ihrer örtlichen Stromversorgung übereinstimmt.

VORSICHT — Täglicher Gebrauch

BELASTUNG

- Verteilen Sie das Gewicht gleichmäßig auf der Tischplatte. Ungleichmäßige Belastung kann die Motoren belasten und zu Fehlfunktionen führen, einschließlich unerwartetem Stoppen oder Richtungswechsel.
- Überschreiten Sie nicht **80 kg** auf der vorderen Tischplatte bzw. **80 kg** auf der hinteren Tischplatte (insgesamt maximal 160 kg).
- Verwenden Sie den Tisch niemals, um eine Person anzuheben.
- Setzen oder stellen Sie sich nicht auf den Tisch, während er sich bewegt.

EINSCHALTDAUER

- Die Motoren unterliegen einer Einschaltdauerbegrenzung: Lassen Sie nach **1 Minute** ununterbrochener Bewegung mindestens **9 Minuten** Pause (10 % Einschaltdauer).
- Eine Überschreitung dieser Grenze kann zu Überhitzung und Ausfall führen.
- Im normalen Sitz-Steh-Betrieb wird diese Grenze kaum erreicht.

AUFSTELLORT

- Auf einem ebenen, stabilen Boden aufstellen.
- Schrauben Sie die Beine nicht am Boden fest — dies kann den Hubmechanismus stören.
- Anhaltende direkte Sonneneinstrahlung oder direkter Luftstrom einer Klimaanlage können die Massivholzplatte verziehen oder rissig werden lassen.
- Betriebsbereich: **10–40 °C, 20–80 %** Luftfeuchtigkeit, nicht kondensierend.

KABELFÜHRUNG

- Lassen Sie bei allen Kabeln ausreichend Spiel, damit sie während der Bewegung niemals straff gespannt oder eingeklemmt werden.
- Biegen Sie Motorkabel nicht enger als mit einem Radius von **30 mm** — dies kann sie beschädigen.
- Sichern Sie die Kabel so, dass sie sich nicht in beweglichen Teilen verfangen können.

HINWEIS — Auspacken und Aufbau

- Falls das Produkt sichtbare Schäden aufweist (Risse, Dellen, gebrochene Teile), montieren oder verwenden Sie es nicht — kontaktieren Sie umgehend Shimizu Zaimokuten.
- Montieren Sie den Tisch selbst und befolgen Sie dabei genau die mitgelieferte Montageanleitung, einschließlich aller darin enthaltenen Sicherheitshinweise. Bauen Sie das Produkt nicht weiter auseinander und verändern Sie es nicht über das hinaus, was in der Montageanleitung beschrieben ist. Bauen Sie Hubsäulen, Steuereinheiten oder Bedienelemente niemals auseinander und verändern Sie sie niemals.

HINWEIS — Umgang mit dem Produkt

- Decken Sie die Steuereinheiten nicht mit wärmedämmendem Material ab. Dies behindert die Wärmeableitung und kann zu einem Ausfall führen.
- Bauen Sie Steuereinheiten, Bedienelemente oder Hubsäulen nicht auseinander. Dies kann zu Fehlfunktionen oder Stromschlag führen. Durch das Auseinanderbauen erlischt die Garantie.
- Reinigen Sie das Bedienelement (DPI1C) mit einem weichen, feuchten Tuch. Sprühen Sie Reiniger niemals direkt darauf. Flüssigkeit im Inneren kann zu einem Ausfall führen.
- Verwenden Sie keine stark sauren oder alkalischen Reiniger (außerhalb pH 6–8), kein Bleichmittel und keine chlorhaltigen Reiniger.
- Verwenden Sie kein Handdesinfektionsgel zur Reinigung des Bedienelements.

Zusammenfassung der verbotenen Handlungen

Die folgenden Handlungen sind verboten. Sie können zu schweren Verletzungen oder einem Produktausfall führen.

- × Körperteile während der Bewegung in eine Quetschstelle bringen (zwischen den Tischplatten / zwischen Regal und Boden / zwischen vorderer Tischplatte und Stuhl)
- × Ein kleines Kind die Höhenverstellung bedienen lassen / den Tisch heben oder senken, während sich Kinder oder Haustiere in der Nähe befinden
- × Unter den Tisch kriechen / auf die Tischplatte steigen oder klettern
- × Die Höchstlast überschreiten / den Tisch zum Anheben einer Person verwenden
- × Die Einschaltdauer überschreiten (1 Minute Betrieb / 9 Minuten Pause)
- × Den Tisch im Freien oder in Umgebungen mit hoher Luftfeuchtigkeit verwenden
- × Das Produkt auseinanderbauen (Steuereinheiten, Bedienelemente, Hubsäulen)
- × Ein beschädigtes Netzkabel weiter verwenden / die Beine am Boden festschrauben

Haftungsausschluss

Shimizu Zaimokuten haftet nicht für Unfälle, Verletzungen oder Schäden am Produkt oder an anderem Eigentum, die durch Nichtbeachtung der Warnhinweise und verbotenen Handlungen in dieser Anleitung entstehen. Dieser Abschnitt schränkt keine Rechte ein, die Ihnen nach geltendem Produkthaftungsrecht zustehen.

! Falls etwas nicht stimmt

Stellen Sie die Nutzung des Tisches sofort ein und ziehen Sie den Netzstecker.

Kontakt — Shimizu Zaimokuten

Website: <https://shimizuzaimokuten.com/>

E-Mail: info@shimizu-zaimoku.com

Hilfe-Center



Der Inhalt dieser Anleitung kann im Zuge von Produktverbesserungen ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

Die jeweils aktuelle Version finden Sie auf der offiziellen Website.